|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| STUDY PROGRAMME:  **Turcology** | | |
| Level and Year[[1]](#footnote-1): MA, 1st year | | |
| Course Title: Ottoman Language (II) | | |
| Course Description: An introduction to the writing system and grammar of Ottoman Turkish with the particular focus on Arabic and Persian elements of Ottoman Turkish | | |
| Semester[[2]](#footnote-2): Summer | | |
| Lecturer(s)/Teacher(s): Marta Andrić, PhD, Assistant Professor | | |
| Teaching Language (regular)[[3]](#footnote-3): Croatian | | |
| Teaching Methods (regular):[[4]](#footnote-4) teaching through lectures/seminars/exercises and teacher-led demonstrations in the classroom; Presentations; Classroom discussion | | |
| Teaching: | Weekly (hours) | Semester (hours) |
| Lectures: | 1 | 15 |
| Exercises: | 1 | 15 |
| Seminars: | 1 | 15 |
| ECTS: 4 | | |
| Teaching language and level[[5]](#footnote-5) for guest (exchange) students: Croatian C1, English B2, Turkish B2 | | |
| Teaching Methods[[6]](#footnote-6) for guest (exchange) students: L1 - All teaching activities will be held in regular teaching language. However, guest (exchange) students will have the opportunity to attend additional consultations with the lecturer and teaching assistants in foreign language (indicated as teaching language for guest (exchange) students), to help master the course materials. Additionally, the lecturer will refer guest (exchange) students to the corresponding literature in foreign language, as well as give them the possibility of taking the associated exams in foreign language. | | |
| Evaluation Methods[[7]](#footnote-7) and Grading[[8]](#footnote-8): Class attendance, Seminar paper, Written exam.  Standard - the institutional grading system (5 Excellent; 4 Very good; 3 Good; 2 Sufficient; 1 Fail)  C+ – Completed + ECTS (Student has completed proscribed obligations + ECTS credits awarded) | | |
| Learning Outcomes:  1. recognizing of Arabic and Persian elements in Ottoman Turkish  2. reading and translating of basic printed texts  3. acquiring basic knowledge about the Ottoman paleography and diplomatic | | |
| Literature:  Buğday, K. (2009.): The Routledge Introduction to Literary Ottoman, Routledge.  Hagopian, V. H. (1907): Ottoman-Turkish Conversation-Grammar, Heidelberg.  Kreutel, R. F. (1965): Osmanisch-Türkische Chrestomathie, Wiesbaden  Develi, H. (2010): Osmanlı Türkçesi Kılavuzu I. i II., Istanbul. | | |

**COURSE CATALOGUE FOR GUEST (EXCHANGE) STUDENTS**

1. BA, MA, PhD; 2nd year … [↑](#footnote-ref-1)
2. Winter, Summer, Academic Year [↑](#footnote-ref-2)
3. Teaching language according to the regular programme (e.g. Croatian, French, Slovenian…) [↑](#footnote-ref-3)
4. Direct instructions: teaching through lectures/seminars/exercises and teacher-led demonstrations in the classroom; Presentations; Classroom discussion; E-Learning (Omega, etc.); Fieldwork; Other (specify) [↑](#footnote-ref-4)
5. According to CEFR (e.g. English B2, German C1…) [↑](#footnote-ref-5)
6. **Language options for guest (exchange) students):**

   L1 - All teaching activities will be held in regular teaching language. However, guest (exchange) students will have the opportunity to attend additional consultations with the lecturer and teaching assistants in foreign language (indicated as teaching language for guest (exchange) students), to help master the course materials. Additionally, the lecturer will refer guest (exchange) students to the corresponding literature in foreign language, as well as give them the possibility of taking the associated exams in foreign language.

   L2 - All teaching activities will be held in regular teaching language only. [↑](#footnote-ref-6)
7. Class attendance, Essay, Preliminary exam, Seminar paper, Practical work, Written exam, Oral Exam, Other (specify) [↑](#footnote-ref-7)
8. Standard - the institutional grading system (5 Excellent; 4 Very good; 3 Good; 2 Sufficient; 1 Fail)

   Additional:

   RA - Regular Attendance (No ECTS credits awarded for course attendance only)

   C - Completed (Student has completed proscribed obligations/no ECTS credits awarded)

   C+ – Completed + ECTS (Student has completed proscribed obligations + ECTS credits awarded) [↑](#footnote-ref-8)